

Europäisches Patentamt

European Patent Office

Office européen des brevets



(11) **EP 1 013 341 A2** 

(12)

## **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(43) Veröffentlichungstag:

28.06.2000 Patentblatt 2000/26

(21) Anmeldenummer: 99125454.1

(22) Anmeldetag: 17.12.1999

(51) Int. Cl.<sup>7</sup>: **B01L 3/00** 

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU MC NL PT SE

Benannte Erstreckungsstaaten:

AL LT LV MK RO SI

(30) Priorität: 23.12.1998 DE 19859693

(71) Anmelder:

microParts Gesellschaft für Mikrostrukturtechnik mbH 44227 Dortmund (DE)

(72) Erfinder:

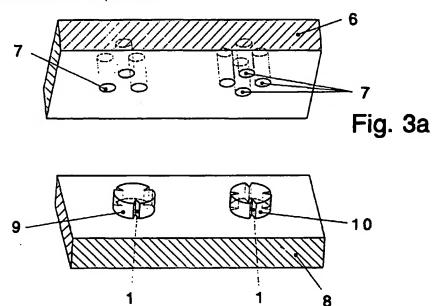
Peters, Ralph-Peter, Dr. 51467 Bergisch-Gladbach (DE)

## (54) Vorrichtung zum Ableiten einer Flüssigkeit aus Kapillaren

(57) Zum Abtrennen von flüssigen Komponenten aus einer Flüssigkeit werden Trennvorrichtungen, wie Filter und Membranen, verwendet, in denen Kapillarkräfte wirksam sind, die die abzutrennende flüssige Komponente in der Trennvorrichtung zurückhalten. Liegt eine nur geringe Flüssigkeitsmenge vor, kann es sehr schwierig sein, die abzutrennende flüssige Komponente in freier und unveränderter Form aus der Trennvorrichtung zu entnehmen.

Dieser Verfahrensschritt wird erleichtert oder ermöglicht durch eine keilförmige Aussparung am Austrittsende der Kapillare oder in einem säulenförmigen Körper, der das Austrittsende der Kapillare berührt. Der Krümmungsradius der Keilkante ist kleiner als der Radius der Kapillare. An die Grundseite der keilförmigen Aussparung schließt sich ein Sammelraum an, in dem die abgetrennte flüssige Komponente gesammelt wird, und in dem die Kapillarkräfte kleiner sind als in der Kapillare. Falls in dem Sammelraum noch störende Kapillarkräfte wirksam sind, kann am Austrittsende des Sammelraumes eine weitere keilförmige Aussparung angebracht sein..

Die Vorrichtung ermöglicht das Abtrennen von flüssigen Komponenten im Mikroliterbereich.



**BEST AVAILABLE COPY** 

Fig. 3b

EP 1 013 341 A2

25

35

40

45

55

#### [0001] Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Ableiten einer benetzenden Flüssigkeit aus einer oder

mehreren Kapillaren.

[0002] Die Erfindung bezweckt, das Ableiten einer Flüssigkeit aus Kapillaren zu erleichtern oder zu ermöglichen, damit die Flüssigkeit als frei fließende Flüssigkeit erhalten wird.

[0003] Kapillaren sind enge räumliche Gebilde, in denen Oberflächeneffekte von Flüssigkeiten auftreten. Ihre Querschnittsform ist beliebig, sie umfassen Röhren und Spalte. Die Abmessungen des Querschnitts liegen in mindestens einer Richtung im Millimeter- bis Submikrometer-Bereich. Der räumliche Verlauf der Kapillaren ist beliebia.

[0004] Kapillaren können als diskrete Gebilde in Form von einzelnen geraden oder gebogenen Röhren mit einer relativ dünnen Wand vorliegen, oder sie können röhrenförmig einen Körper durchziehen. Weiter können sie Poren in einem offenporigen porösen Körper oder Sinterkörper sein, oder als Räume zwischen eng gepackten Fasern in Form von Papier, Vlies oder Filz vorliegen. Sie können ferner die Form von engen Spalten haben.

[0005] Die Oberfläche einer an eine feste Wand grenzenden benetzenden Flüssigkeit bildet mit der Wand einen Randwinkel von 0 Grad bis kleiner 90 Grad; unvollkommen benetzende Flüssigkeiten haben einen Randwinkel, der größer als Null ist Benetzende Flüssigkeiten werden wegen ihrer Oberflächenspannung in Kapillaren hineingezogen, bis diese vollständig gefüllt sind. Bei kleiner Kraft, die am Austrittsende der Kapillaren auf die Flüssigkeit wirkt, kann die Oberflächenspannung die Flüssigkeit in den Kapillaren zurückhalten und deren Austreten verhindern. Das Austreten der Flüssigkeit aus dem Ende der Kapillaren kann durch eine hinreichend große Druckdifferenz in der Flüssigkeit zwischen Kapillareintritt und Kapillaraustritt erzwungen werden.

[0006] Aus EP - 0 336 483 ist eine Vorrichtung zum Trennen einer vorgelegten Flüssigkeit bekannt, die aus einer ersten offenporige Membran (Trennmembran) und einer zweite offenporige Membran (Sammelmembran) besteht, wobei die Sammelmembran an der Austrittsseite der Trennmembran dicht anliegt. Der Teil der auf der einen Seite der Trennmembran vorgelegten Flüssigkeit, der die Trennmembran durchdrungen hat, tritt in die Sammelmembran über, in der er verbleibt. Die in der von der Trennmembran abgehobenen Sammelmembran gesammelte Flüssigkeit kann mit einem Reagenz, das auf die Sammelmembran aufgebracht wird, zur Reaktion gebracht werden, oder die gesammelte Flüssigkeit kann mittels einer weiteren Flüssigkeit aus der Sammelmembran ausgewaschen und anschließend untersucht werden. Die mittels der Trennmembran abgetrennte und in der Sammelmembran gesammelte Flüssigkeit kann während ihrer weiteren Untersuchung

also in der Sammelmembran verbleiben, oder sie kann ausgewaschen werden, wobei sie mit einer weiteren Flüssigkeit vermischt wird. In beiden Fällen wird keine frei fließende Flüssigkeit erhalten, die nur aus dem Teil der vorgelegten Flüssigkeit besteht, der mittels der Trennmembran abgetrennt worden ist.

[0007] Zur Untersuchung oder Verwendung von Flüssigkeiten, die mit Hilfe von Kapillaren gesammelt oder aus einem flüssigen Medium abgetrennt worden sind, kann es zweckmäßig oder notwendig sein, die Flüssigkeit aus den Kapillaren als frei fließende Flüssigkeit zu erhalten, die mit keiner weiteren Flüssigkeit vermischt ist

[8000] Damit stellt sich die Aufgabe, eine Vorrichtung anzugeben, mittels der die Flüssigkeit aus einer oder mehreren Kapillaren abgeleitet und in einem Sammelraum als frei fließende Flüssigkeit gesammelt werden kann. In einem hinreichend großen Sammelraum sind Oberflächeneffekte praktisch nicht mehr wirksam.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß gelöst durch eine Vorrichtung mit folgenden kennzeichnenden Merkmalen:

- jeweils eine keilförmige Aussparung in einem Körper am Austrittsende der Kapillare, in die die mindestens eine Kapillare übergeht,
- und einen Krümmungsradius der Keilkante der Aussparung, der kleiner ist als die Hälfte der kleinsten Abmessung der größten Kapillare, die in eine keilförmige Aussparung übergeht,
- und einen Keilwinkel zwischen den Keilflächen der Aussparung in der Nähe der Keilkante, der kleiner als 150 Grad ist.
- wobei sich der Sammelraum an die Grundseite der keilförmigen Aussparung anschließt.

[0010] Die keilförmige Aussparung hat eine Keilkante und eine Grundseite. Der Krümmungsradius der Keilkante ist kleiner als der Krümmungsradius einer Kapillare mit kreisrundem Querschnitt. Bei Kapillaren mit beliebigem Querschnitt, dessen Abmessungen jedoch in zwei zueinander senkrechten Richtungen in derselben Größenordnung liegen, ist der Krümmungsradius der Keilkante kleiner als der äguivalente Radius der nicht runden Kapillare. Der äquivalente Radius einer Kapillare mit nicht rundem Querschnitt ist der Radius eines Kreises, dessen Fläche gleich der Fläche des nicht kreisrunden Querschnitts der Kapillare ist Bei Kapillaren, die als Poren in einem offenporigem Körper vorliegen, ist die Querschnittsfläche der Kapillaren über einen Querschnittsbereich verteilt. In diesem Fall ist der Krümmungsradius der Keilkante kleiner als die Hälfte der kleinsten Abmessung der Kapillare mit dem größten Querschnitt. Bei schlitzförmigen Kapillaren ist der Krümmungsradius der Keilkante kleiner als die halbe Dicke des Schlitzes.

An die Keilkante schließen sich die beiden [0011] Keilflächen der Aussparung an, die miteinander den

15

20

25

30

35

40

45

50

55

Keilwinkel bilden, der kleiner als 150 Grad, bevorzugt kleiner als 90 Grad ist Die Keilflächen der Aussparung können im Bereich der Grundseite konvex abgerundet sein.

[0012] Die erfindungsgemäße Vorrichtung kann in einem einstückigen Körper vorliegen oder aus zwei Teilen zusammengesetzt sein.

[0013] Bei der zweistückigen Ausführung befindet sich die mindestens eine Kapillare in dem ersten Körper. Der zweite Körper besteht aus einer Trägerplatte, die auf einer Seite mit bevorzugt mehreren Vorsprüngen versehen ist. In mindestens einem dieser Vorsprünge befindet sich mindestens eine keilförmige Aussparung. Ein Vorsprung kann mit mehreren keilförmigen Aussparungen versehen sein, die jeweils mindestens einer Kapillare zugeordnet sind. Das freie Ende des mindestens einen Vorsprunges berührt die Fläche des ersten Körpers, in der sich das Austrittsende der mindestens einen Kapillare befindet Der Anfang der Keilkante der keilförmigen Aussparung liegt innerhalb der Austrittsfläche der Kapillare. Ein gegebenenfalls vorhandener geringer Abstand zwischen dem ersten Körper und den freien Enden der Vorsprünge des zweiten Körpers hat keinen Einfluß auf die Wirkung der erfindungsgemäßen Vorrichtung, so lange die an den Austrittsenden der Kapillaren im ersten Körper anstehende Flüssigkeit das freie Ende eines Vorsprungs des zweiten Körpers berührt.

[0014] Weiter ist in der Umgebung der keilförmigen Aussparungen, die in den Vorsprüngen angebracht sind, ein Sammelraum vorgesehen, der im wesentlichen begrenzt ist von der Seite der Trägerplatte, auf der die Vorsprünge angebracht sind, und von der Seite des ersten Körpers, in der die Austrittsflächen der Kapillaren liegen.

[0015] Bei der zweistückigen Ausführung kann der erste Körper eine einzelne Kapillare oder mehrere Einzelkapillaren enthalten. Der erste Körper kann ferner eine offenporige Membran oder ein offenporiger Sinterkörper sein, oder er kann aus Fasern bestehen, wie ein Vlies, ein Filz oder Papier, z.B. Fließpapier. Derartige Körper haben bevorzugt eine ebene Austrittsseite. Im letzten Fall ist es hinreichend, die freien Enden von Vorsprüngen, die mindestens eine keilförmige Aussparung enthalten, mit der Austrittsseite der offenen Poren in dem ersten Körper in Berührung zu bringen. Wegen der Vielzahl von statistisch verteilten Poren, die innerhalb eines derartigen Körpers in der Regel ineinander übergehen, kann die Lage des Anfanges der Keilkante am freien Ende der Vorsprünge praktisch frei gewählt werden, sofern hinreichend viele keilförmige Aussparungen vorhanden sind.

[0016] Bei der zweistückigen Ausführung der erfindungsgemäßen Vorrichtung kann die Keilkante der keilförmigen Aussparung, die in den Vorsprüngen auf der einen Seite des zweiten Körpers vorhanden sind, auf der Seite des ersten Körpers, in der sich die Austrittsenden der Kapillaren befinden, senkrecht stehen

(Winkel zwischen Keilkante und der Seite des ersten Körpers gleich 90 Grad) oder gegen diese Seitenfläche um einen Winkel von mindestens 20 Grad geneigt sein.

[0017] Die Vorsprünge können die Form von Säulen, Kegeln, Pyramiden oder Stegen haben, die inselförmig angeordnet sind. Die Stege können gerade oder gekrümmt sein und auf ihrer einen Seite oder ihren beiden Seiten mit keilförmigen Aussparungen versehen sein.

[0018] Die einstückige Ausführung enthält mindestens eine Kapillare und einen Sammelraum, in den die Kapillare mündet. Am Austrittsende der Kapillare ist in der Wand des Sammelraumes eine keilförmige Aussparung vorhanden. Der Anfang der Keilkante der keilförmigen Aussparung liegt in der Wand der Kapillare in der Nähe ihres Austrittsendes.

[0019] Falls in dem Sammelraum, in dem die aus den Kapillaren abgeleitete Flüssigkeit zunächst gesammelt wird, Oberflächeneffekte und Kapillarkräfte wirksam sind, kann die erfindungsgemäße Vorrichtung, die aus mindestens einer Kapillare, mindestens einer keilförmigen Aussparung und mindestens einem Sammelraum besteht bezüglich der keilförmigen Aussparung und des Sammelraumes mehrfach hintereinander angeordnet werden, bis in dem letzten von mehreren Sammelräumen praktisch keine Oberflächeneffekte mehr wirksam sind. Bei mehreren Sammelräumen, die in Strömungsrichtung der Flüssigkeit gesehen - hintereinander angeordnet sind, ist die die Kapillarität bestimmende Abmessung des zweiten Sammelraumes größer als die die Kapillarität bestimmende Abmessung des ersten Sammelraumes, und die die Kapillarität bestimmende Abmessung des dritten Sammelraumes ist größer als die die Kapillarität bestimmende Abmessung des zweiten Sammelraumes.

[0020] Die Wirkung der erfindungsgemäßen Vorrichtung beruht auf der Saugwirkung der keilförmigen Aussparungen mit den angegebenen Abmessungen und in der angegebenen Anordnung auf benetzende Flüssigkeiten, die an der keilförmigen Aussparung anstehen, und in der Verminderung der Oberflächeneffekte im Sammelraum, wobei die Oberflächeneffekte im Sammelraum gegebenenfalls durch mehrfache Anordnung der erfindungsgemäßen Vorrichtung auf ein unbedeutendes Maß herabgesetzt werden.

[0021] Die erfindungsgemäße Vorrichtung ist kontinuierlich wirksam, so lange am Anfang der Keilkante Flüssigkeit ansteht und der Sammelraum in der Umgebung der keilförmigen Aussparungen nur auf seinem Boden mit einer Flüssigkeitsschicht bedeckt ist und sich darüber bis zur Höhe des Anfanges der Keilkante der keilförmigen Aussparung keine Flüssigkeit befindet.

[0022] Die erfindungsgemäße Vorrichtung hat folgende Vorteile:

 Bei Anwendung der Vorrichtung wird eine frei fließende Flüssigkeit erhalten, die sich in einem Sammelraum befindet und nicht in einer

15

20

25

30

35

40

45

50

55

Sammelmembran festgehalten wird.

- Die frei fließende Flüssigkeit ist nicht mit einer anderen Flüssigkeit vermischt.
- Sie ermöglicht das Sammeln einer frei fließenden Flüssigkeit bis hinab in den Bereich von Mikrolitern.
- Sie ist unabhängig von der Schwerkraft wirksam, die räumliche Richtung der Keilkante ist beliebig.

[0023] Die erfindungsgemäße Vorrichtung kann aus Kunststoff, zum Beispiel Poly(methylmethacrylat) (PMMA), Polycarbonat (PC), Polystyrol (PS) oder ähnlichem, oder aus Metall, zum Beispiel Nickel, Kupfer, Kobalt, Stahl sowie deren Legierungen, oder aus einem Halbleiter, zum Beispiel Silizium, Germanium, bestehen.

[0024] Die geometrischen Mikrostrukturen können zum Beispiel durch Röntgen-Tiefenlithographie, UV-Lithographie, feinmechanische Präzisionsbearbeitung, Laserbearbeitung, Trockenätzen oder Naßätzen hergestellt werden.

[0025] Sie können zunächst in einem Kunststoff erzeugt werden und durch galvanisches Abscheiden von Metall in eine komplementäre Struktur aus Metall umgeformt werden. Diese komplementäre Struktur kann als Formeinsatz verwendet werden, mit dem viele der gewünschten Mikrostrukturen aus Kunststoff mit Hilfe der Spritzgießtechnik abgeformt werden.

[0026] Ferner kann eine Mikrostruktur, die zu der gewünschten Mikrostruktur komplementär ist, in Kunststoff hergestellt werden, aus der die gewünschte metallene Mikrostruktur durch galvanisches Abscheiden von Metall abgeformt wird.

[0027] Die erfindungsgemäße Vorrichtung kann unter anderem verwendet werden zum Abtrennen einer Flüssigkeit aus einem feststoffhaltigen Medium mittels einer Filtermembran, zum Abtrennen von Blutplasma aus Vollblut mittels einer Trennmembran oder zum Befüllen der Näpfchen einer Mikrotiterplatte über eine Zuleitungskapillare.

[0028] Die erfindungsgemäße Vorrichtung wird anhand der Figuren näher erläutert. Die Figuren 1 bis 4 beziehen sich auf eine aus zwei Körpern zusammengesetzte zweistückige Vorrichtung, die Figuren 5 und 6 beziehen sich auf eine einstückige Vorrichtung. In den Figuren 7 und 8 ist eine zweistückige Vorrichtung dargestellt, bei der drei Sammelräume mit den zugehörenden keiliförmigen Aussparungen hintereinander angeordnet sind.

Figur 1a zeigt einen auf einer Trägerplatte (8) befindlichen säulenförmigen Vorsprung (2) mit kreisförmigem Querschnitt und mit vier keilförmigen Aussparungen (1). Figur 1b zeigt einen säulenförmigen Vorsprung (3) mit unregelmäßigem dreieckigen Querschnitt und mit vier keilförmigen Aussparungen (1). Figur 1c zeigt einen Abschnitt eines stegförmigen Vorsprungs (4) mit mehreren keilförmigen Aussparungen (1) auf seiner einen

Seite

Figur 2a zeigt einen säulenförmigen Vorsprung (5) mit rechteckigem Querschnitt und mit zwei keilförmigen Aussparungen (1). In Figur 2b sind Einzelheiten zu der keilförmigen Aussparungen (1) angegeben, und zwar der Krümmungsradius (r) der Keilkante, der Keilwinkel (α) zwischen den Keilflächen der Aussparung sowie die Grundseite (b) der keilförmigen Aussparung.

In Figur 3a ist ein plattenförmiger erster Körper (6) mit mehreren Kapillaren (7) dargestellt. In Figur 3b ist als zweiter Körper eine Trägerplatte (8) mit zwei säulenförmigen Vorsprüngen (9) und (10) dargestellt. Der Vorsprung (9) trägt in seiner Mantelfläche drei keilförmige Aussparungen (1), der Vorsprung (10) trägt vier keilförmige Aussparungen (1). Beim Aneinanderlegen der beiden Körper liegt das freie Ende jeweils einer keilförmigen Aussparung (1) an den Vorsprüngen (9) und (10) in der Austrittsfläche jeweils einer der Kapillaren (7). Der Vorsprung (9) ist drei Kapillaren zugeordnet, der Vorsprung (10) ist vier Kapillaren zugeordnet.

Der Raum, der von der Oberseite der Trägerplatte (8) und der Unterseite des ersten Körpers (6) begrenzt wird, und der in der Umgebung der Vorsprünge (9) und (10) liegt, ist der Sammelraum, der sich an die Grundseite der keilförmigen Aussparungen anschließt.

Figur 4 zeigt eine Teilansicht der Unterseite eines ersten Körpers (6) mit den Austrittsenden von drei annähernd kreisförmigen Kapillaren (12). Der im Querschnitt dargestellt säulenförmige Vorsprung (11) hat drei keilförmige Aussparungen (1), die jeweils einer Kapillare zugeordnet sind. Das freie Ende der Keillkante jeder keilförmigen Aussparung (1) liegt innerhalb der Austrittsfläche jeweils einer Kapillare (12).

Figur 5 zeigt in Verbindung mit Figur 2 eine einstükkige Ausführung, in der der Bereich des Überganges einer Kapillare in einen größeren Sammelraum in Schrägansicht als abgebrochener Abschnitt dargestellt ist. Die Kapillare (14), die keilförmige Aussparung (13) und der Sammelraum (15) mit rechteckigem Querschnitt sind in einem einstückigen Körper (16) angeordnet. Die keilförmige Aussparung (13) schließt sich nahtlos an das Austrittsende der Kapillare (14) mit rechteckigem Querschnitt an. Die Keilkante der keilförmigen Aussparung (13) steht senkrecht auf der Wand der Kapillare (14) und reicht bis zur Bodenfläche des Sammelraumes (15). Bei der Ausführung nach Figur 5 ist gegebenenfalls eine (nicht dargestellte) Deckplatte auf der Oberseite des einstückigen Körpers (16) vorhanden.

Figur 6 zeigt eine weitere Form einer einstückigen Ausführung in Schrägansicht. Die Kapillare (14), die keilförmige Aussparung (17) und der Sammelraum (15) mit rundem Querschnitt sind in einem

15

25

30

40

45

55

einstückigen Körper (16) angeordnet. Die keilförmige Aussparung (17) schließt sich nahtlos an das Austrittsende der Kapillare (14) mit rechteckigem Querschnitt an. Die Keilkante der keilförmigen Aussparung (17) ist gegen die Wand der Kapillare (14) geneigt und trifft oberhalb des Bodens des Sammelraumes (15) auf die Wand dieses Sammelraumes. Bei der Ausführung nach Figur 6 kann eine (nicht dargestellte) Deckplatte auf der Oberseite des einstückigen Körpers (16) vorhanden sein.

In Figur 7a ist eine Plane (20) dargestellt, auf deren einer Seite die erfindungsgemäße Vorrichtung in dreistufiger Anordnung dargestellt ist. Auf dem Boden (21) des ersten Sammelraumes sind mehrere säulenförmige Vorsprünge (22) und mehrere stegförmige Vorsprünge (23) angebracht. Jeder der säulenförmigen Vorsprünge, von denen einer in Figur 7d vergrößert dargestellt ist, ist mit drei keilförmigen Aussparungen (24) versehen. Jeder der stegförmigen Vorsprünge, von denen ein Abschnitt in Figur 7c vergrößert dargestellt ist, ist mit mehreren keilförmigen Aussparungen (25) versehen. Das freie Volumen zwischen den säulenförmigen Vorsprüngen (22) und den stegförmigen Vorsprüngen (23) bildet das Volumen des ersten Sammelraumes.

An die Kante (26) des Bodens (21) des ersten Sammelraumes schließt sich der zweite Sammelraum mit dem Boden (27) an. In der Stufe am Ende des ersten Sammelraumes sind mehrere keilförmige Aussparungen (28) angebracht, von denen einige in Figur 7e vergrößert dargestellt sind. Die Aussparungen (28) reichen vom Boden (21) des ersten Sammelraumes bis zum Boden (27) des zweiten Sammelraumes. Das freie Volumen oberhalb des Bodens (27) bildet das Volumen des zweiten Sammelraumes.

Im Boden (27) des zweiten Sammelraumes ist der dritte Sammelraum in Form einer runden Vertiefung mit dem Boden (29) angebracht. Der Rand (30) dieser Vertiefung ist mit mehreren keilförmigen Aussparungen (31) versehen, von denen einige in Figur 7f vergrößert dargestellt sind. Die keilförmigen Aussparungen (31) reichen vom Boden (27) des zweiten Sammelraumes bis zum Boden (29) des dritten Sammelraumes. Das freie Volumen oberhalb des Bodens (29) bildet das Volumen des dritten Sammelraumes.

Figur 7b zeigt die Abdeckung der Sammelräume. Die Abdeckung (32) für den ersten Sammelraum ist eine mit Kapillaren versehene Trennmembran, deren Unterseite auf den Enden der säulenförmigen Vorsprünge (22) und auf den Längsseiten der stegförmigen Vorsprünge (23) sowie auf dem Rand (33) aufliegt. Die Abdeckung (32) schließt den ersten Sammelraum nach oben ab. Auf diese Trennmembran wird die zu trennende Flüssigkeit aufgebracht. Die Abdeckung (34) ist eine Platte,

deren Unterseite auf dem Rand (35) aufliegt, und die den zweiten und dritten Sammelraum nach oben abschließt. In der Platte (34) ist die Entlüftungsöffnung (36) vorgesehen, durch die die Luft aus den Sammelräumen entweicht, sobald die aus der Trennmembran abgeleitete Flüssigkeit in die Sammelräume eintritt. Zwischen der Unterseite der Abdeckung (34) und dem Boden (29) des dritten Sammelraumes liegt die abgetrennte Flüssigkeit in einer definierten Schichtdicke vor, wie sie zum Beispiel für optische Untersuchungen zweckmäßig oder notwendig ist. Für optische Untersuchungen im Durchlicht besteht die Platte (20) aus durchsichtigem Material.

Figur 8 zeigt einen Querschnitt durch die Figur 7a auf der Linie A - A. Dargestellt sind die Platte (20) mit den säulenförmigen Vorsprüngen (22) und dem Boden (21) des ersten Sammelraumes sowie der Boden (27) des zweiten Sammelraumes und der Boden (29) des dritten Sammelraumes. Am Rand des zweiten Sammelraumes sind die keilförmigen Aussparungen (28) angebracht. Am Rand des dritten Sammelraumes sind die keilförmigen Aussparungen (31) angebracht.

[0029] Der erste Sammelraum (37) liegt zwischen den Vorsprüngen (22), dem Boden (21) und der Unterseite der Trennmembran (32). Der zweite Sammelraum (38) liegt zwischen dem Boden (27) und der Unterseite der Abdeckung (34). Der dritte Sammelraum (39) liegt zwischen dem Boden (29) und der Unterseite der Abdeckung (34).

[0030] Die Kapillarität der in den Figuren 7a und 8 dargestellten Sammelräume wird durch ihre Höhe (Abstand der Unterseite der Abdeckung vom Boden des jeweiligen Sammelraumes) bestimmt. Die Höhe des zweiten Sammelraumes (38) ist größer als die Höhe des ersten Sammelraumes (37). Die Höhe des dritten Sammelraumes (39) ist größer als die Höhe des zweiten Sammelraumes.

[0031] In Figur 7a sind im ersten Sammelraum zwei Formen von Vorsprüngen, nämlich Säulen (22) und Stege (23), dargestellt. Im Gegensatz dazu können im ersten Sammelraum nur säulenförmige Vorsprünge (22) in fast beliebiger räumlicher Anordnung vorhanden sein, oder es können nur stegförmige Vorsprünge (23) vorhanden sein.

[0032] Die keilförmigen Aussparungen (24; 25; 28; 31) können sich sägezahnförmig direkt aneinander anschließen, oder sie können in einem Abstand voneinander angebracht sein; beide Varianten sind in den Figuren 7a, 7c, 7d, 7e und 7f dargestellt.

#### Beispiel 1: Befüllen einer Mikrokammer

[0033] In eine etwa 1,5 Millimeter dicke Platte aus PMMA werden mittels Röntgen-Tiefenlithographie zwei runde Kammern eingearbeitet, die einen Durchmessser

10

von 1 Millimeter haben und 500  $\mu m$  tief sind. Zwischen beiden Kammern verläuft ein Kanal, der die beiden Kammern verbindet. Der Kanal ist 100  $\mu m$  breit, 100  $\mu m$  tief und etwa 5 Millimeter lang. An der Mündung des Kanals in die eine der beiden Kammern ist eine keilförmige Aussparung angebracht, die bis zum Boden der Kammer reicht (siehe Figur 5). Die keilförmige Aussparung hat eine Keilhöhe von 100  $\mu m$ , ihre Grundseite ist 50  $\mu m$  lang, und der Verrundungsradius der Keilkante beträgt 1  $\mu m$ .

[0034] An der Mündung des Kanals in die andere Kammer ist keine keilförmige Aussparung angebracht.
[0035] Füllt man den Kanal zwischen den beiden Kammern mit einem Tropfen einer Flüssigkeit, zum Beispiel Tinte, läuft diese Flüssigkeit nur in die Kammer, in der an der Mündung des Kanals eine keilförmige Aussparung angebracht ist. Die andere Kammer, bei der an der Mündung des Kanals keine keilförmige Aussparung angebracht ist, bleibt unbenetzt.

**Beispiel 2:** Vorrichtung zum Abtrennen von Blutplasma aus Vollblut

[0036] Eine Glasfaser-Zellulose-Membran wird auf eine etwa 1.5 Millimeter dicke Platte aus PMMA gelegt. die durch Spritzguß-Abformtechnik hergestellt worden ist. Die Platte ist auf ihrer Oberseite mit Stegen versehen (siehe Figur 1c). Die Stege sind 500 µm breit und 120 μm hoch und haben einen Abstand von 400 μm voneinander. Auf einer Längsseite jedes Steges sind keilförmige Aussparungen angebracht, die 300 µm in den Steg hineinragen, und deren Keilwinkel 25 Grad beträgt. Der Verrundungsradius der Keilkante beträgt 2 μm. Der Abstand der Aussparungen voneinander beträgt 600 µm. Zwischen der Unterseite der Membran und der Oberseite der Platte befindet sich zwischen zwei Stegen jeweils ein Kanal, der 400 um breit und 120 µm hoch ist. Alle Kanäle zusammengenommen bilden den Sammelraum. Das Volumen des Sammelraumes beträgt 5,4 Mikroliter pro Quadratzentimeter Plattenfläche.

[0037] Wird Vollblut auf die Membran geträufelt, werden in der Membran die Blutzellen vom Blutplasma getrennt. Mittels der keilförmigen Aussparungen an den Seiten der Stege wird das Blutplasma aus der Membran in den Sammelraum geleitet und dort gesammelt. Das Blutplasma liegt in unveränderter Form vor, es ist also nicht mit einer anderen Flüssigkeit vermischt, und kann für eine anschließende Untersuchung direkt verwendet werden.

#### **Patentansprüche**

- Vorrichtung zum Ableiten einer Flüssigkeit aus mindestens einer Kapillare (7; 12; 14) in einen Sammelraum, gekennzeichnet durch
  - jeweils eine keilförmige Aussparung (1; 13; 17)

- in einem Körper am Austrittsende der Kapillare, in die die mindestens eine Kapillare übergeht,
- und einen Krümmungsradius (r) der Keilkante der Aussparung, der kleiner ist als die Hälfte der kleinsten Abmessung der größten Kapillare, die in eine keilförmige Aussparung übergeht,
- und einen Keilwinkel (α) zwischen den Keilflächen der Aussparung in der Nähe der Keilkante, der kleiner als 150 Grad ist,
- wobei sich der Sammelraum an die Grundseite
   (b) der keilförmigen Aussparung anschließt.
- **2.** Vorrichtung nach Anspruch 1, wobei
  - der Keilwinkel (a) zwischen den Keilflächen der Aussparung in der Nähe der Keilkante kleiner als 90 Grad ist.
  - Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 und 2 in zweistückiger Ausführung zum Ableiten einer Flüssigkeit aus mindestens einer Kapillare (7; 12), die einen ersten Körper (6) durchdringt, in einen Sammelraum, der in einem zweiten Körper (8) vorgesehen ist, wobei
    - die mindestens eine keilförmige Aussparung

       (1), in die die mindestens eine Kapillare (7; 12)
       an ihrem Austrittsende übergeht, in mindestens einem Vorsprung (2; 3; 4; 5; 9; 10; 11)
       angebracht ist, der sich auf einer Trägerplatte
       (8) als zweitem Körper befindet,
    - und das freie Ende des mindestens einen Vorsprunges (2; 3; 4; 5; 9; 10; 11) die Fläche des ersten Körpers (6) berührt, in der sich das Austrittsende der mindestens einen Kapillare (7; 12) befindet,
    - und der Anfang der Keilkante der keilförmigen Aussparung (1) innerhalb der Austrittsfläche der mindestens einen Kapillare (7; 12) liegt.
  - 4. Vorrichtung nach Anspruch 3, wobei die mindestens eine Kapillare
    - als einzelne Kapillare in dem ersten K\u00f6rper ausgebildet ist,
    - oder als mehrere diskrete Kapillaren (7; 12) oder als diskrete Spalten den ersten K\u00f6rper (6) durchdringen,
    - oder als Poren oder Spalten im ersten K\u00f6rper vorliegen, wobei der erste K\u00f6rper
      - eine offenporige Membran,
      - oder ein offenporiger Sinterkörper,
      - oder ein Vlies, ein Filz oder Papier ist.
  - 5. Vorrichtung nach den Ansprüchen 3 und 4, wobei

20

25

30

40

35

50

45

\_

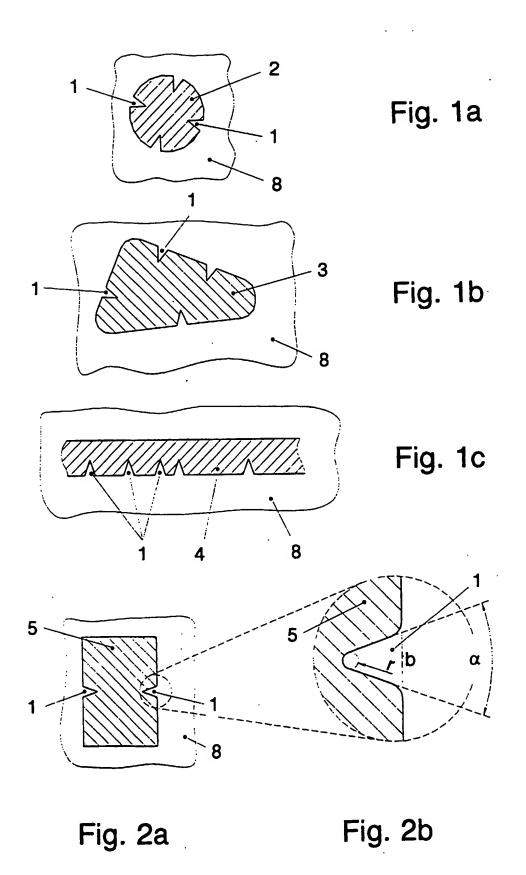
30

40

55

- die Keilkante der keilförmige Aussparung (1) auf der Fläche des ersten Körpers (6), in der sich die Austrittsenden der Kapillaren (7; 12) befinden, senkrecht steht oder gegen diese Fläche um einen Winkel von mindestens 20 5 Grad geneigt ist.
- 6. Vorrichtung nach den Ansprüchen 3 bis 5, wobei
  - die keilförmigen Aussparungen (1) in Vorsprüngen angebracht sind, die die Form von Säulen (2; 3; 5; 9; 10; 11), Kegeln, Pyramiden oder Stegen (4) haben.
- Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 und 2 in einstückiger Ausführung, wobei
  - jeweils eine einzige keilförmige Aussparung (13; 17) in die mindestens eine Kapillare (14) an ihrem Austrittsende nahtlos übergeht.
- 8. Vorrichtung nach Anspruch 7, wobei
  - die keilförmige Aussparung (13; 17) in der Wand des Sammelraumes (15), in den die mindestens eine Kapillare (14) mündet, angebracht ist, und der Anfang der Keilkante der keilförmigen Aussparung (13; 17) in der Wand der Kapillare in der Nähe ihres Austrittsendes liegt.
- 9. Vorrichtung nach den Ansprüchen 7 und 8, wobei
  - die Keilkante der keilförmigen Aussparung (13) auf der Wand der Kapillare (14) senkrecht steht,
  - oder die Keilkante der keilförmigen Aussparung (17) gegen die Wand der Kapillare (14) um einen Winkel von mindestens 20 Grad geneigt ist.
- 10. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 9, wobei
  - mehrere Gruppen, die jeweils mindestens eine keilförmige Aussparung und einen Sammelraum umfassen, hintereinander angeordnet sind (24; 25 und 21), (28 und 27), (31 und 29), und die die Kapillarität eines Sammelraumes bestimmende Abmessung größer ist als die die Kapillarität bestimmende Abmessung des jeweils davor angeordneten Sammelraumes.
- Verwenden der Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 10 zum Abtrennen einer Flüssigkeit aus einem flüssigen Medium.
- Verwenden der Vorrichtung nach den Ansprüchen
   bis 11

- zum Abtrennen einer Flüssigkeit aus einem feststoffhaltigen Medium mittels einer Filtermembran.
- oder zum Abtrennen von Blutplasma aus Vollblut mittels einer Trennmembran,
- oder zum Befühlen eines Näpfchens einer Mikrotiterplatte aus einer Zuleitungskapillare.



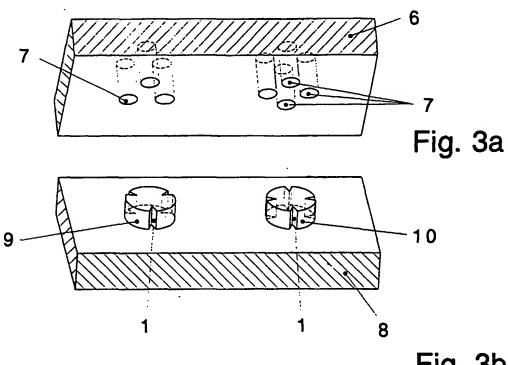


Fig. 3b

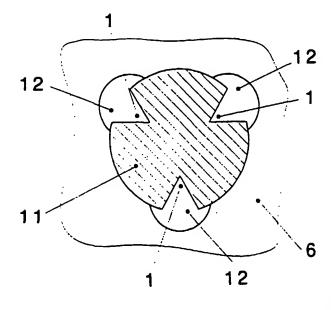


Fig. 4

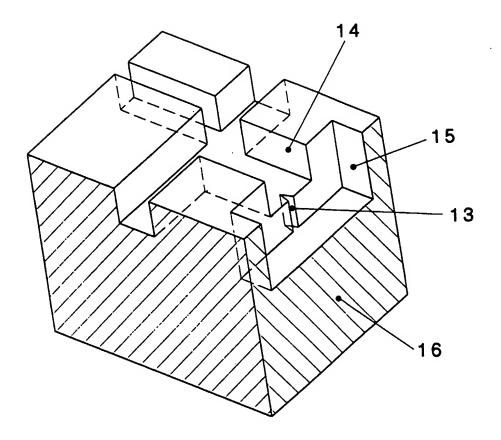


Fig. 5

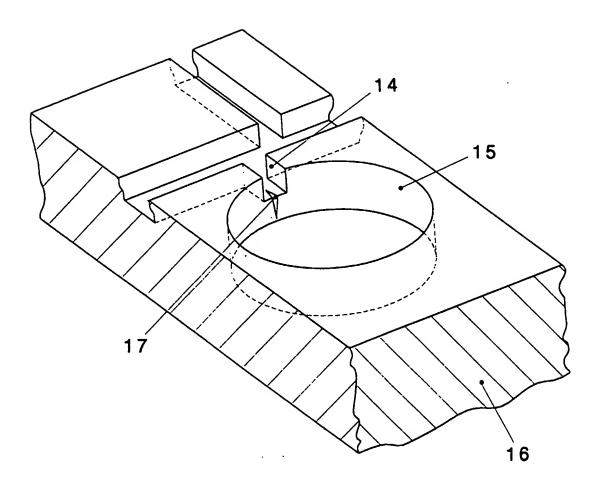
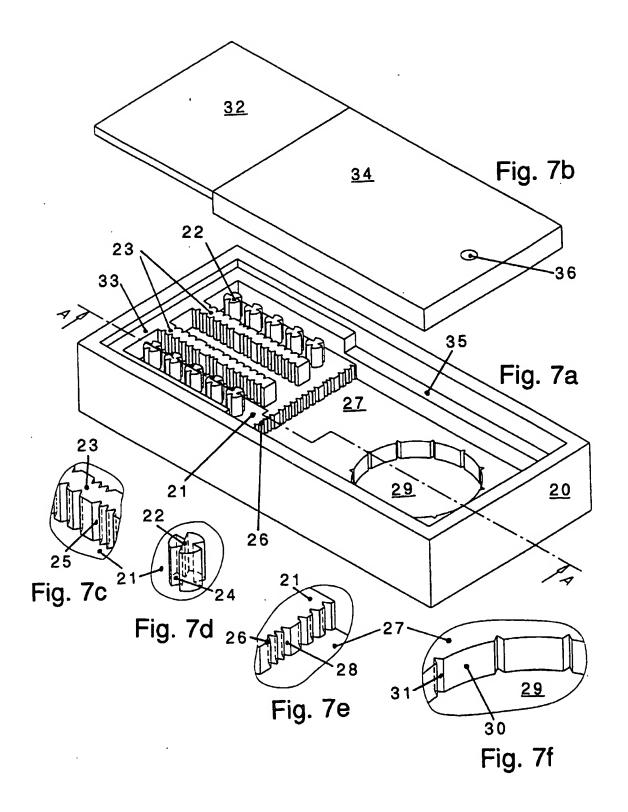


Fig. 6



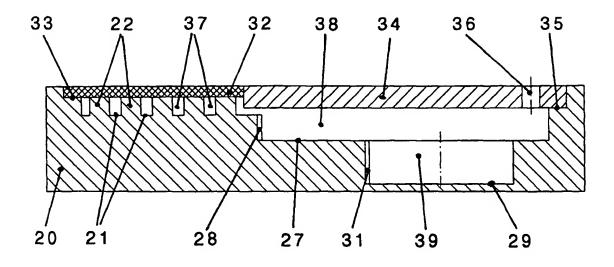


Fig. 8

- -

EP 1 013 341 A3

(12)

## **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(88) Veröffentlichungstag A3: 10.01.2001 Patentblatt 2001/02

(51) Int. Cl.<sup>7</sup>: **B01L 3/00**, B01J 19/00

(11)

(43) Veröffentlichungstag A2: 28.06.2000 Patentblatt 2000/26

(21) Anmeldenummer: 99125454.1

(22) Anmeldetag: 17.12.1999

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU MC NL PT SE
Benannte Erstreckungsstaaten:

AL LT LV MK RO SI

(30) Priorität: 23.12.1998 DE 19859693

(71) Anmelder:

microParts Gesellschaft für Mikrostrukturtechnik mbH 44227 Dortmund (DE)

(72) Erfinder:
Peters, Ralph-Peter, Dr.
51467 Bergisch-Gladbach (DE)

### (54) Vorrichtung zum Ableiten einer Flüssigkeit aus Kapillaren

(57) Zum Abtrennen von flüssigen Komponenten aus einer Flüssigkeit werden Trennvorrichtungen, wie Filter und Membranen, verwendet, in denen Kapillarkräfte wirksam sind, die die abzutrennende flüssige Komponente in der Trennvorrichtung zurückhalten. Liegt eine nur geringe Flüssigkeitsmenge vor, kann es sehr schwierig sein, die abzutrennende flüssige Komponente in freier und unveränderter Form aus der Trennvorrichtung zu entnehmen.

Dieser Verfahrensschritt wird erleichtert oder ermöglicht durch eine keilförmige Aussparung am Austrittsende der Kapillare oder in einem säulenförmigen Körper, der das Austrittsende der Kapillare berührt. Der Krümmungsradius der Keilkante ist kleiner als der Radius der Kapillare. An die Grundseite der keilförmigen Aussparung schließt sich ein Sammelraum an, in dem die abgetrennte flüssige Komponente gesammelt wird, und in dem die Kapillarkräfte kleiner sind als in der Kapillare. Falls in dem Sammelraum noch störende Kapillarkräfte wirksam sind, kann am Austrittsende des Sammelraumes eine weitere keilförmige Aussparung angebracht sein..

Die Vorrichtung ermöglicht das Abtrennen von flüssigen Komponenten im Mikroliterbereich.

Fig. 3a

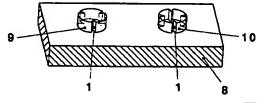


Fig. 3b





## EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung EP 99 12 5454

	EINSCHLÄGIGE	DOKUMENTE		
Kategorie	Kennzeichnung des Dokum der maßgebliche	ents mit Angabe, sowelt erforderlich, en Telle	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.CL7)
Ρ,Χ	RALF PETER (DE); UEI 16. September 1999  * Zusammenfassung; A  * Seite 5, Zeile 5  * Seite 6, Zeile 32  * Seite 18, Zeile 1		1,2	B01L3/00 B01J19/00
A	·		3-12	
P,X	* * Spalte 4, Zeile 9 * Spalte 6, Zeile 6	ROPARTS GES FUER	1,2	
	*	•		RECHERCHIERTE
A	* Sparte /, Zerre 5 *	1 - Spalte 7, Zeile 60	3-12	SACHGEBIETE (InLCI.7) B01L B01J
A	15. Februar 1994 (1 * Zusammenfassung; * Spalte 2, Zeile 4		1-12	BUIU
A	27. Dezember 1989 ( * Zusammenfassung;		1	
Dervi	orliegende Recherchenhericht wu	-/ rde für alle Patentansprüche erstellt	   	
	Recherchenort	Abechtußdatum der Recherche		Prüter
	DEN HAAG	20. November 200	0 Rur	nser, C
X: vor Y: vor and A: tec O: nic	ATEGORIE DER GENANNTEN DOK besonderer Bedeutung allein betrach besonderer Bedeutung in Verbindung ieren Veröffertlichung derselben Kate hnologischer Hintergrund htschriftliche Offenbarung ischenliteratur	E: êtieres Pateritdo nach dem Anne mit einer D: in der Anmeldur jorle L: aus anderen Gri	liument, däs jed Idedatum veröffe Ig angeführtes D Inden angeführte	entlicht worden ist okument



## Europäisches EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung EP 99 12 5454

	EINSCHLÄGIGE	DOKUMENTE		
Kategorie	Kennzeichnung des Dokum der maßgeblich	nents mit Angabe, soweit erforderlich, en Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.CL7)
D,A	EP 0 336 483 A (X F (NL)) 11. Oktober 1 * das ganze Dokumer		1-12	
				RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int.Cl.7)
Der vo		rde für alle Patentansprüche erstellt		
	Recherchenori DEN HAAG	Abechlufidatum der Recherche 20. November 200	0 Run	ser, C
X : von Y : von and A : tech O : nict	ATEGORIE DER GENANNTEN DOM besonderer Bedeutung atlein betrach besonderer Bedeutung in Verbindun eren Verbilentlichung derseilben Kate mologischer Hintergrund itschriftliche Offenbarung schenlikeratur	CUMENTE T: der Erfindung zi E: älleres Patentid nach dem Anme g mit einer D: in der Anmeldun gorle L: aus anderen Gn	igrunde liegende laument, das jedo- ldedatum veröffer ig angeführtes Do unden angeführtes	Theorien oder Grundsätze ch erst am oder ttlicht worden ist kurnent

## ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.

EP 99 12 5454

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der Im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.
Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

20-11-2000

045 A 0499 A 454 A	16-09-1999 16-09-1999 15-02-1994	AU WO SE AT AU CA DE DK EP ES FI JP JP KR NO SE WO US	19810499 A 3034099 A 9946045 A 465742 B 107773 T 635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A 5472671 A	16-09-1999 27-09-1999 16-09-1999 16-09-1999 15-07-1994 18-03-1993 16-11-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1997 20-08-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990 05-12-1995
		AU WO SE AT AU CA DE DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	3034099 A 9946045 A  465742 B 107773 T 635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	27-09-1999 16-09-1999 16-09-1999 21-10-1991 15-07-1994 18-03-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		SE AT AU CA DE DE DK EP ES FI JP KR NO SE	9946045 A  465742 B 107773 T 635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	16-09-1999
454 A	15-02-1994	SE AT AU CA DE DK EP ES FI JP JP KR NO SE	465742 B 107773 T 635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	21-10-1991 15-07-1994 18-03-1993 16-11-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
454 A	15-02-1994	AT AU CA DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	107773 T 635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	15-07-1994 18-03-1993 16-11-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		AU CA DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	635267 B 5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	18-03-1993 16-11-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		AU CA DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	5557890 A 2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	16-11-1990 27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		CA DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	2053920 A,C 69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	27-10-1990 28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
•		DE DE DK EP ES FI JP KR NO SE WO	69010200 D 69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	28-07-1994 13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
,		DE DK EP ES FI JP JP KR NO SE WO	69010200 T 470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	13-10-1994 01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
•		DK EP ES FI JP JP KR NO SE WO	470202 T 0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	01-08-1994 12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
,		EP ES FI JP JP KR NO SE WO	0470202 A 2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	12-02-1992 16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
,		ES FI JP JP KR NO SE WO	2055430 T 102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	16-08-1994 30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
,		FI JP JP KR NO SE WO	102216 B 2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	30-10-1998 19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
,		JP JP KR NO SE WO	2591535 B 4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	19-03-1997 20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		JP KR NO SE WO	4504758 T 179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	20-08-1992 15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		KR NO SE WO	179029 B 914202 A 8901518 A 9013016 A	15-05-1999 25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		NO SE WO	914202 A 8901518 A 9013016 A	25-10-1991 27-10-1990 01-11-1990
		SE WO	8901518 A 9013016 A	27-10-1990 01-11-1990
		WO	9013016 A	01-11-1990
		US	5472671 A	05-12-1995
006 A	27-12-1989	US	5051237 A	24-09-1991
		AT	98523 T	15-01-1994
		AU	610997 B	30-05-1991
		AU	3103589 A	04-01-1990
		CA	1310887 A	01-12-1992
	•	DE	68911395 D	27-01-1994
		DE	68911395 T	14-04-1994
		ES	2049314 T	16-04-1994
		JP	1321359 A	27-12-1989
483 A	11-10-1989	NL	8800796 A	16-10-1989
		AT	108021 T	15-07-1994
		CA	1322335 A	21-09-1993
		DE	68916458 D	04-08-1994
		DE	68916458 T	01-12-1994
		ES	2058470 T	01-11-1994
		JP	1302161 A	06-12-1989
		JP	2729503 B	18-03-1998
		US	5240862 A	31-08-1993
	483 A	483 A 11-10-1989	AT CA DE DE ES JP JP	AT 108021 T CA 1322335 A DE 68916458 D DE 68916458 T ES 2058470 T JP 1302161 A JP 2729503 B

# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

## IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

☐ OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.